



Paroisse Sainte-Anne de la Butte-aux-Cailles

Feuille d'information paroissiale

Du 28 novembre au 4 décembre 2021

Dimanche 28 novembre 2021 - Premier dimanche de l'Avent

Voilà le temps de l'Avent ! Déjà diront certains... Enfin diront d'autres...

La 5ème vague... ?

Avec l'Avent, ce que les Chrétiens attendent, ce n'est pas la 6ème ou la 10ème vague de Covid19, ce qu'ils attendent avant tout, c'est l'expression d'une vague portée par notre espérance, une vague de l'amour, un tsunami de miséricorde et d'une attention portée vers les plus pauvres, les isolés, les malades, les migrants.

Le drame de cette semaine qui a vu la disparition de 27 personnes au large de Calais, ne peut nous laisser sans voix ou détourner le regard ! Nous le savons mieux que tous, c'est dans les attentions envers les plus démunis, envers les plus pauvres, envers les exclus que réside l'une des clés pour que notre monde bousculé se porte mieux. **Cette période de l'Avent n'est pas, ne doit pas être un moment de fermeture, mais au contraire un moment, d'accueil, de joie et d'espérance pour tous.**

Les chantiers ouverts...

Ce temps exceptionnel ne met pas entre parenthèses les chantiers qui se sont ouverts dans notre église ces derniers mois. Le chantier né du rapport de la CIIASE, ses conséquences et les nécessaires réflexions sur l'organisation et le fonctionnement de l'institution ecclésiale. Le chantier sur la synodalité, vaste échange voulu par le Pape François et qui devrait permettre d'engager une réflexion d'ensemble sur notre manière de vivre en l'église, de vivre notre foi, de réfléchir sur la place du Chrétien dans ce 21ème siècle parfois déroutant.

L'Eglise, en cette période, porte une responsabilité sociale importante, pourvu que chacun à son niveau, s'engage dans le débat, dans l'action, dans la réflexion. Inutile de se lamenter ou de procrastiner, agissons aujourd'hui et maintenant pour que cette espérance transforme nos vies et celles de nos prochains.

Le temps de l'Avent compte quatre dimanches avant Noël.

Historiquement, on sait que l'avent avait surtout pour but de tourner notre prière et nos cœurs vers ce que l'on appelle les «fins dernières», autrement dit le retour du Christ, que les chrétiens at-

tendent. Aujourd'hui encore, l'Avent honore donc ces deux aspects : méditer sur le retour du Christ (en gros, les 2 premières semaines) et ensuite la préparation de nos cœurs à célébrer Noël, du 16 au 24 décembre. Une préparation plus centrée sur la fête même de Noël avec la lecture des évangiles qui précèdent la naissance du Christ et les divers événements : l'annonce de la naissance de Jean le Baptiste ; l'annonce à la Vierge Marie, à saint Joseph, la nativité de saint Jean-Baptiste, etc...

L'Avent, pour apprendre à préférer Jésus

Comme nos cœurs sont dans l'attente et appelés à se convertir pour mieux accueillir l'Enfant Jésus, quelques «signes» liturgiques vont signifier cela : en plus de la couleur violette que revêtent les prêtres et les diacres, on ne chante plus le Gloria à la messe du dimanche. C'est le chant des anges la nuit de Noël : on le «réserve» donc pour cette fête, comme pour mieux le retrouver à Noël.

Le violet est aussi la couleur de la « pénitence » dans l'Église, un mot que l'on aime moins... Jean-Baptiste «proclamait un baptême de conversion pour le pardon des péchés !» La conversion est toujours tournée vers une joie plus grande qu'est l'accueil de Dieu dans nos vies. C'est cela que nous célébrerons le 25 décembre et c'est pour cela que nous disposons nos cœurs à préférer Jésus à toute chose. Regardez Marie par exemple : elle avait un beau projet de mariage avec Joseph ! Ces deux personnages (comme tant d'autres saints d'ailleurs) avaient des projets, une vie bien réglée, une belle situation et pouvaient légitimement profiter de l'existence. Mais ils ont préféré Dieu à toute autre chose. C'est le témoignage que nous recevons pendant l'Avent.

Puisse ce témoignage nous inciter à nous engager totalement dans l'attention et l'action au service de chacun et d'abord des plus démunis.

Bonne entrée dans l'Avent.

Sylvain Thibon, diacre permanent

Nouvelle traduction du Missel romain

Une nouvelle traduction du Missel romain nous est offerte à l'occasion de l'Avent 2021.

- ♦ Vous trouverez à la dernière page de cette feuille paroissiale une information concernant cette nouvelle traduction.
- ♦ Vous pouvez utiliser les petits feuillets édités par le Diocèse

(disponibles au fond de l'église). Les principales modifications sont également indiquées sur la feuille de chant.

- ♦ Chaque dimanche d'Avent, les prêtres donneront des explications sur le sens de ces modifications.

Que cette nouvelle traduction nous aide à participer plus activement à la liturgie de la messe. P. HE

Calendrier liturgique

Dimanche 28 novembre	Premier dimanche de l'Avent
Mardi 30 novembre	Saint André, apôtre (fête)
Vendredi 3 décembre	S. François-Xavier, prêtre, jésuite, (mémoire)
Dimanche 5 décembre	Deuxième dimanche de l'Avent

Intention du pape pour le mois de décembre 2021

Les catéchistes

Prions pour les catéchistes, appelés à annoncer la Parole de Dieu : qu'ils en témoignent avec courage et créativité, dans la puissance de l'Esprit Saint.

Paroisse Sainte-Anne de la Butte-aux-Cailles

188, rue de Tolbiac 75013 Paris

Tel : 01 45 89 34 73 - Fax : 01 45 89 92 99

Courriel : secretariat@paroissesainteanne-paris.fr

site : www.paroissesainteanne-paris.fr

Entrée handicapés : 11 rue Martin Bernard
(durant les messes dominicales)



Vie Paroissiale

Agenda

Dimanche 28	Premier dimanche de l'Avent - Quête pour les chantiers du Cardinal 19h30 : Prière des frères , à l'issue de la messe de 18h30 17h45 : Chapelet
Mardi 30	19h45 : Parcours Alpha à la Boutique, et adoration (chapelle Saint-Joachim)
Mercredi 1	20h30 : Even , chapelle Saint-Joachim 20h30. Veillée de prière de la Pastorale des couples
Jeudi 2	15h00 : Messe à l' EHPAD Annie Girardot 20h00 : Catéchuménat , Salle Sainte-Marie
Vendredi 3	18h30-19h30 : Adoration , chapelle du Sacré-Cœur
Samedi 4	14h00 : Evangélisation de rue , adoration à la chapelle Saint-Joachim
Dimanche 5	Deuxième dimanche de l'Avent 13h00 : Messe de l'aumônerie mauricienne , dans l'église 19h45 : Adoration & confessions , dans l'église

Laudes le mardi, mercredi, jeudi et vendredi à 08h40, chapelle du Sacré-Cœur.

Evènements paroissiaux



QUÊTE POUR LES CHANTIERS DU CARDINAL 27 et 28 novembre

Depuis 90 ans, les Chantiers du Cardinal agissent pour construire et rénover les églises, maisons paroissiales, presbytères et chapelles. En 2020, le soutien des donateurs a permis de réaliser **25 projets** en Île-de-France. Aujourd'hui, de **nouveaux chantiers urgents** sont lancés pour préserver et développer notre patrimoine religieux.

C'est par vos dons et legs, seules ressources des Chantiers du Cardinal, qu'il est possible d'agir. Maintenir au cœur des villes une présence visible de l'Église, transmettre aux générations futures notre patrimoine religieux, cela est essentiel pour vivre notre foi. MERCI à tous de votre soutien et de votre générosité par avance. Pour contribuer : nous comptons sur vos dons lors des quêtes de la paroisse des 27 et 28 novembre prochains. Vous pouvez également retourner enveloppes et bulletins qui sont à votre disposition dès aujourd'hui dans l'église. **Don en ligne sur www.chantiersducatholique.fr**

MCR

Vendredi 3 décembre

Le Mouvement Chrétien de Retraités (MCR) vous invite à la Messe qui sera célébrée pour le P. Didier Le Riche, son aumônier diocésain, et pour le P. Paul Bailly, aumônier de l'équipe de notre paroisse, décédés cette année. Vendredi 3 décembre à 15h. Eglise Ste-Geneviève des Grandes-Carrières, 174 rue Championnet, 75018 Paris.

VEILLÉE D'ADORATION Dimanche 5 décembre 2021

Temps d'adoration dans l'église animé par les jeunes, de 19h45 à 20h45, et confessions.

RENCONTRE SUR LE RAPPORT DE LA CIASE Mardi 1^{er} février 2022

Suite à la remise du rapport de la CIASE aux évêques de France, la paroisse organise, avec les autres paroisses du doyenné, Sainte-Rosalie et Saint-Albert le Grand, une **table ronde**, à **Sainte-Anne**, **mardi 1^{er} février 2022**, de 20h30 à 22h.

RÉUNION PRÉPARATOIRE Mardi 7 décembre 2021, à 20h30

Vous pouvez poser toutes les questions que vous souhaitez aborder avec les intervenants de la table ronde le 1^{er} février, dans une salle du presbytère.
<https://www.ciasse.fr/rapport-final/>

PÈLERINAGE PAROISSIAL À SAINTE ANNE D'AURAY

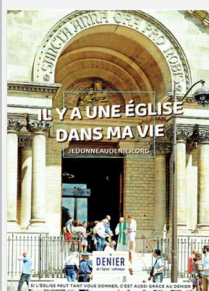
du Jeudi 26 mai au samedi 28 mai 2022 (le week-end de l'Ascension)

Pèlerinage au grand sanctuaire breton dédié à Sainte Anne, notre sainte patronne.

Tracts d'inscriptions au fond de l'église



RELANCE DU DENIER DE L'ÉGLISE



Votre don est essentiel pour la vie de la paroisse. Permettons à notre paroisse de rester ouverte, accueillante et missionnaire.

Votre don est intégralement versé à la paroisse.

Merci à chacun d'entre vous pour votre participation !

P. Henri de l'Épervier

- Envoi des courriers par voie postale
- Enveloppes vierges au fond de l'église
- Bornes de paiement installées au fond de l'église

<http://paroissesainte-anne-paris.fr/infos-pratiques/votre-don-est-vital/>



ANNÉE PAULIN ENFERT fondateur du patronage Saint-Joseph et de la Mie de Pain, paroissien de Sainte-Anne

Exposition dans l'église : « Sainte-Anne de la Butte-aux-Cailles, la paroisse de Paulin Enfert le serviteur de Dieu (1853-1922) ».

Enfants & adolescents

VEILLÉE DE PRIÈRE D'ENTRÉE EN AVENT vendredi 3 décembre de 19h à 20h30

Il n'y aura pas de séance d'aumônerie le jeudi 2 déc. ni le samedi 4 déc pour les 6ème/5ème. Les jeunes, de tous niveaux confondus, sont attendus le vendredi 3 décembre à 19h au 65 rue Corvisart (Sainte-Rosalie). Fin de la veillée à 20h30 à l'église Sainte-Anne. Le déplacement de Ste-Rosalie à Ste-Anne sera encadré par les animateurs.

MESSE D'AUMÔNERIE & SOIRÉE DE NOËL Samedi 18 décembre

Messe à 18h à Sainte-Anne, suivie d'un repas festif et karaoké. Inscriptions lors des séances d'aumôneries

CAMP DE SKI COLLÉGIENS & LYCÉENS Du 19 au 26 février 2022

Camp de ski organisé par l'aumônerie en Haute-Savoie. Dossiers d'inscription à récupérer lors des séances d'aumônerie à partir de cette semaine. Date limite de retour: 17 décembre.

Jeunes adultes

EVEN

Le mercredi à 20h30

Le parcours Even est ouvert à tous les étudiants et jeunes professionnels (18-30 ans) désireux d'approfondir leur foi et de la vivre chaque jour. Renseignements et Inscriptions : evensainteanne@gmail.com

Pastorale des couples

VEILLÉE D'ADORATION AVEC LA PASTORALE DES COUPLES Mercredi 1^{er} décembre



Veillée d'adoration organisée par la pastorale des couples dans l'église Sainte-Anne, de 20h30 à 22h00, pour l'entrée en Avent.

Des prêtres seront disponibles pour les confessions toute la soirée.

pastoraledescouples@gmail.com

Solidarité

ACCOMPAGNEMENT POUR LA RECHERCHE D'EMPLOI

Aux jeunes ou moins jeunes, aux cadres ou non cadres : VISEMPLOI (Antenne 13ème) propose écoute, conseil et orientation vers les services sociaux et organismes compétents... Pour trouver une aide ou une piste d'insertion professionnelle. Sur rendez-vous : 06 74 42 27 17. visemploiparis13@gmail.com

GROUPE PAULIN ENFERT Mercredi 1^{er} décembre 2021

De 18h30 à 20h00, salle Saint-Joseph. Ouvert aux bénévoles et aux salariés de la Mie de Pain. Contact : paulinenfert13@gmail.com

Prier

NUIT D'ADORATION Vendredi 10 décembre 2021

De 18h30 à 00h : adoration pour tous les paroissiens (inscriptions au fond de l'église) & confessions. 21h00 : veillée et nuit d'adoration pour les étudiants et jeunes professionnels (inscription préalable). Samedi 11 : ouverture de l'église à 06h, laudes à 7h30.

ADORATION DU SAINT SACREMENT Le mardi soir, de 19h30 à 21h45

Adoration du Saint Sacrement les mardis soirs pendant le parcours Alpha, chapelle Saint-Joachim

Œcuménisme

LA BIBLE AUJOURD'HUI Mercredi 8 décembre 2021

Partage biblique œcuménique avec le Père Vincent Thiallier et la Pasteure M. P. Cournot. *La Bible a-t-elle des réponses à nos questions d'aujourd'hui ?* 78 rue Raymond Losserand de 12h30 à 13h30

Evangélisation

ÉVANGÉLISATION PLACE D'ITALIE Samedi 4 décembre 2021

Rendez-vous 14h00, salle Ste-Marie. Formation, adoration chapelle du Sacré-Cœur, apostolat place d'Italie.



Demandes de sacrements

A tout âge on peut recevoir les sacrements du baptême, de la confirmation ou de l'eucharistie. Il existe à la paroisse une équipe de catéchuménat d'adultes. Vous pouvez vous adresser à un prêtre ou prendre un tract à l'accueil (au fond de l'église). Pour les enfants, la préparation se fait en lien avec le catéchisme ; pour les jeunes collégiens et lycéens, dans le cadre de l'aumônerie.

Consignes sanitaires

Nous demandons à chacun de respecter rigoureusement les consignes sanitaires données par les autorités. Pensons les uns aux autres, pensons aux personnes vulnérables !

- Port du masque obligatoire dans l'église et les locaux paroissiaux, à partir de 11 ans. Nous rappelons que le masque doit couvrir le nez.
- Entrées : portes latérales ; sortie par la porte centrale.
- Lavage des mains au gel hydroalcoolique.
- File de communion : d'abord les rangs du fond.
- Respecter la distanciation d'un mètre. avec la personne précédente dans la procession de communion.
- La communion ne peut être donnée que sur la main. N'hésitez pas à vous adresser à un prêtre.
- Repartir avec la feuille de chants que vous avez utilisée ainsi que la FIP (feuille verte).
- Il n'y a maintenant plus de jauges.

Dans le diocèse de Paris

Paroisse Sainte-Colette des Buttes-Chaumont

La paroisse Sainte-Colette des Buttes-Chaumont (19^{ème}) accueille et accompagne les couples en espérance d'enfants.

- 1^{er} dimanche de chaque mois à 11 h. : Messe à l'intention des couples en espérance d'enfants.

- Pèlerinage diocésain du 13 mars 2022

- Pèlerinage à Poligny (Jura) du 1^{er} au 3 juillet 2022, au Monastère des Clarisses où repose le corps de Sainte-Colette.

- Les « Dimanches de Ste-Colette », journées de rencontres trimestrielles : 28/11, 30/01 et 15/05 de 11h à 17h.

- **Chapelet participatif** : à la Maternité Catholique Sainte-Félicité (75015) de 20h30 à 21h30 (4/12, 13/02, 2/04, 5/06).

Renseignements et inscription : P. Rencki, Curé de la Paroisse Sainte-Colette 14 bis, allée Darius Milhaud, 75019 PARIS - Tel : 01 42 08 24 18 - esperance.enfant@gmail.com

Les Ateliers d'Aïn Karem

Lundi 06 décembre 2021 à 20h00

Un lundi par mois, la communauté Aïn Karem vous invite à prier, à nourrir votre foi et à la confronter aux grands défis de l'actualité Le Bon Conseil, 6, rue Albert de Lapparent, 75007 Paris (métro Ségur ou Saint François-Xavier).

<https://www.ainkarem.net/se-former/les-ateliers-ain-karem/>

Spectacle : «Geneviève, Paris s'appelait Lutèce»

du vendredi 3 au dimanche 12 décembre 2021



l'église Saint-Étienne-du-Mont sera le théâtre d'une vaste scénographie immersive et participative, composée par quelque 500 volontaires bénévoles et imaginée par les créateurs du Millénaire de Saint-Germain-des-Près.

À l'occasion de l'année anniversaire des 1600 ans de la patronne de Paris, le spectacle fera revivre les grandes heures de l'histoire de sainte Geneviève.

Venez découvrir la magie de Noël que distille ce spectacle enchanteur et préparez-vous

à un véritable voyage dans le temps, emportés par un inoubliable tourbillon de décors, de costumes et de musiques !

Réservation obligatoire <https://www.genevieve-spectacle.fr>

Concours de Poésie

Monseigneur Michel Aupetit, invite tous les enfants et adolescents parisiens à composer un poème sur le thème « Noël, la lumière a resplendi ». Les œuvres seront sélectionnées par un jury. Les lauréats verront leurs poèmes lus en public par un artiste et publiés en ligne. Participation par mail uniquement :

concourspoesie@diocese-paris.net

Vie de l'Eglise

Une nouvelle traduction du Missel romain

A partir de l'Avent 2021

Accueillir la nouvelle traduction, une opportunité pastorale

La sortie prochaine d'une nouvelle traduction du Missel Romain représente une opportunité pastorale pour nos églises diocésaines. Elle est l'occasion de déployer la richesse et le sens de la célébration de l'Eucharistie selon l'*ordo missae* de 1970 promulgué par le saint Pape Paul VI. Il importe d'accompagner la réception des nouveautés accompagnant cette traduction mais peut-être surtout de l'inscrire dans un projet plus vaste au service de l'édification d'un peuple de louange et d'adoration. Cette édification s'opère de manière privilégiée dans la liturgie « par laquelle, surtout dans le divin sacrifice de l'Eucharistie, "s'exerce l'œuvre de notre rédemption", ce qui contribue au plus haut point à ce que les fidèles, en la vivant, expriment et manifestent aux autres le mystère du Christ et la nature authentique de la véritable Eglise » (SC 2).

Mgr Guy de Kérimel, Président de la Commission Épiscopale pour la Liturgie et la Pastorale Sacramentelle

Quelles sont les nouveautés ?

L'édition du présent Missel met, entre autres, l'accent sur certains aspects :

- une révision des traductions des prières, des préfaces et des dialogues rituels : compte tenu de l'évolution de la langue française, il convenait de retravailler les traductions des

textes latins tout en les ajustant plus particulièrement au texte source.

- la mention de l'importance du silence pour la réception fructueuse de la Parole de Dieu : comme le rappelle la Présentation Générale du Missel Romain (PGMR), le silence fait partie de l'action liturgique et offre la possibilité d'un accueil de la Parole de Dieu.
- la mention, dans le symbole de Nicée-Constantinople, du terme « consubstantiel » remplaçant le « de même nature » : Le terme 'consubstantiel' vient exprimer l'identité de substance entre le Père et le Fils au cœur de la vie trinitaire. Il s'agit d'un article de foi. Le symbole des apôtres n'a pas été modifié.
- le renouvellement des formules de la préparation des dons et de la prière sur les offrandes afin de mieux manifester que Dieu est à la source de ce que nous lui offrons sous la forme du pain et du vin.
- la mention « il dit la bénédiction » dans le formulaire de la consécration vient rappeler que Dieu est source de toute bénédiction.
- l'invitation à la communion « Heureux les invités au repas des noces de l'Agneau » permet d'exprimer le mystère de l'Alliance avec Dieu.

<https://liturgie.catholique.fr/la-messe/missel-romain/#1607597096769-1090ab76-313c>

Ouverture de l'église : tous les jours de 8h30 à 19h30, le mercredi fermeture à 18h30, en été fermeture tous les soirs à 18h30.

Messes dominicales : Samedi 18h00 (messe anticipée) ; Dimanche 9h00, 10h30 et 18h30.

Messes de semaine : Lundi 19h00 ; Mardi 9h00 et 19h00 ; Mercredi 7h30 (entrée par la cour), 9h00 et 12h00, Jeudi 9h00 et 19h00 ; Vendredi 9h00 et 12h00 ; Samedi 9h00.

Accueil : du lundi au samedi de 10h00 à 12h00, et de 16h00 à 18h30 (samedi 18h00).

Rencontrer un prêtre ou se confesser (bureau d'accueil des prêtres) :

Le Père Francis Ogboï reçoit tous les lundis de 17h30 à 18h30.

Le Père Henri de l'Épervier, curé, reçoit tous les mardis de 17h30 à 18h30.

Le Père Vincent Bellouard reçoit tous les mercredis de 17h30 à 18h30 & samedis de 10h00 à 12h00 et de 17h30 à 18h.

Le Père Sébastien Courault reçoit tous les vendredis de 17h30 à 18h30.

Les prêtres reçoivent volontiers sur rendez-vous.

